

This Document can be made available
in alternative formats upon request

State of Minnesota
HOUSE OF REPRESENTATIVES

EIGHTY-FIFTH
SESSION

HOUSE FILE No. 3592

February 28, 2008

Authored by Thao

The bill was read for the first time and referred to the Committee on Health and Human Services

1.1 A bill for an act
1.2 relating to health; requiring the commissioner of health to establish a registry
1.3 of health care interpreter services; appropriating money; amending Minnesota
1.4 Statutes 2006, section 295.52, subdivisions 1, 1a, 2; proposing coding for new
1.5 law in Minnesota Statutes, chapter 144.

1.6 BE IT ENACTED BY THE LEGISLATURE OF THE STATE OF MINNESOTA:

1.7 Section 1. **[144.058] INTERPRETER SERVICES QUALITY INITIATIVE.**

1.8 (a) The commissioner shall establish a statewide roster, registry, and certification
1.9 process for providers of high quality, spoken language health care interpreter services.

1.10 The roster, registry, and certification process shall be based on the findings and
1.11 recommendations set forth by the Interpreter Services Work Group required under Laws
1.12 2007, chapter 147, article 12, section 13. By July 1, 2008, the commissioner must do
1.13 the following:

1.14 (1) establish a registry of spoken language health care interpreters, including:

1.15 (i) development of standards for registration that set forth educational or training
1.16 requirements, demonstration of language proficiency and interpreting skills, and
1.17 agreement to abide by a code of ethics and a criminal background check;

1.18 (ii) recommendations for appropriate alternate requirements in languages for which
1.19 testing and training programs do not exist;

1.20 (iii) recommendations for appropriate registration fees; and

1.21 (iv) recommendations for establishing and maintaining the standards for inclusion
1.22 in the registry;

1.23 (2) develop a roster of all available interpreters to address access concerns,
1.24 particularly in rural areas; and

2.1 (3) develop a certification process based on national and regional testing and
 2.2 certification processes for spoken language interpreters for a statewide spoken language
 2.3 interpreter certification program to be implemented by January 1, 2012.

2.4 (b) The commissioner may convene an advisory group to advise on the standards
 2.5 required to develop an adequate certification process. The advisory group may be made up
 2.6 of one representative from each of the following stakeholder groups:

2.7 (1) clinic administrators;

2.8 (2) consumers of sign language interpreting;

2.9 (3) consumers of spoken language interpreting;

2.10 (4) direct health care service providers who use interpreter services in the course of
 2.11 their practice;

2.12 (5) health plans;

2.13 (6) hospitals;

2.14 (7) interpreter training/certification;

2.15 (8) interpreting stakeholder group;

2.16 (9) local public health and social service agencies;

2.17 (10) rural representatives;

2.18 (11) sign language interpreters;

2.19 (12) spoken language interpreters or service agencies;

2.20 (13) state agencies sign and spoken language interpreters;

2.21 (14) a representative from the Department of Health; and

2.22 (15) a representative from the Department of Human Services.

2.23 **EFFECTIVE DATE.** This section is effective the day following final enactment.

2.24 Sec. 2. Minnesota Statutes 2006, section 295.52, subdivision 1, is amended to read:

2.25 Subdivision 1. **Hospital tax.** A tax is imposed on each hospital equal to two percent
 2.26 of its gross revenues. The tax remitted may be reduced by the actual costs of interpreter
 2.27 services incurred by the hospital for outpatient services and rendered by qualified health
 2.28 care interpreters to patients in an outpatient setting as permitted by federal law and
 2.29 regulation. The amount by which the tax may be reduced shall not exceed two percent of a
 2.30 hospital's gross revenues.

2.31 **EFFECTIVE DATE.** This section is effective January 1, 2009.

2.32 Sec. 3. Minnesota Statutes 2006, section 295.52, subdivision 1a, is amended to read:

3.1 Subd. 1a. **Surgical center tax.** A tax is imposed on each surgical center equal to
3.2 two percent of its gross revenues. The tax remitted may be reduced by the actual costs of
3.3 interpreter services incurred by the surgical center for outpatient services and rendered by
3.4 qualified health care interpreters to patients in an outpatient setting as permitted by federal
3.5 law and regulation. The amount by which the tax may be reduced shall not exceed two
3.6 percent of a surgical center's gross revenues.

3.7 **EFFECTIVE DATE.** This section is effective January 1, 2009.

3.8 Sec. 4. Minnesota Statutes 2006, section 295.52, subdivision 2, is amended to read:

3.9 Subd. 2. **Provider tax.** A tax is imposed on each health care provider equal to two
3.10 percent of its gross revenues. The tax remitted may be reduced by the actual costs of
3.11 interpreter services incurred by the health care provider and rendered by qualified health
3.12 care interpreters to patients as permitted by federal law and regulation. The amount by
3.13 which the tax may be reduced shall not exceed two percent of a provider's gross revenues.

3.14 **EFFECTIVE DATE.** This section is effective January 1, 2009.

3.15 Sec. 5. **APPROPRIATION.**

3.16 \$..... is appropriated from the health care access fund for fiscal year 2009 to the
3.17 commissioner of health to establish and implement a registry of spoken language health
3.18 care interpreter services.